

INVENTAIRE SALINA 48 "BOSSA NOVA"

Baunummer: FR-FPA 18010K708

Chantier Fontaine-Pajot

"SALINA 48" Quatuor 4 cabines 4 SDB suivant descriptif chantier
version pack "Larguez les Amarres"
2 moteurs Volvo 55 cv
enrouleur de genois Profurl
coussins de cockpit
Protection de jupes arrières
taud de soleil : cotés et arrière
sommier à lattes coque babord
sommier à lattes coque tribord
réfrigérateur 130L
cabriolet poste de barre
Chaîne Hi-Fi radio /CD JVCencastrée avec 4 HP étanches
220 V + prise de quai + 2 disjoncteurs
Holding tank pour 1 WC
Pompe eau douce supplémentaire
prise d'eau de mer extérieure
Décl automatique pompes de cales
Douchette de pont eau chaude /eau froide
8 ventilateurs 12v
Panneaux solaires avec bati 2x1 10W
1 prise 220v sur convertisseur
prise 12v étanche extérieure

Achat fournisseurs Sea & Sail

Equipement sécurité, (GPS traceur, éolienne, dessalinisateur)
groupe électrogène climatisation
Kit Equip Hébergement (Vaisselles, cuine, casserole etc...)
Equipement drpas oreilles serviettes (Gisèle)
complément outillage (leroy Merlin)
Palmes masques tuba cirès (Decathlon)
Publicité coques nom (Vieira)
Pharmacie (du palais LR)

DESCRIPTIF SALINA 48 GRAND LARGE

Caractéristiques générales :
Longueur H.T. : 14.30 m
Largeur H.T. : 7.70 m
Tirant d'eau : 1.10 m
Tirant d'air : 21.00 m
Déplacement lège : 11 064 kg
Déplacement en charge maxi : 15 754 kg
Surfaces de voilure :
- Gênois : 56 m² (approx.)
- Grand voile : 80 m² (approx.)
Motorisation : 2 x 40 cv

Baujahr 2008

Fontaine Pajot Werft

"Salina 48" Quartet 4 Kabinen 4 Bäder
Pack-Version "Leinen los"
2 Volvo 55 PS
Rollgenua Rollreffanlage
Cockpitpolster
Schutz Riegel hinten
Sonnenschutz: seitlich und hinten
Lattenrost Backbord Rumpf
Lattenrost SteuerbordRumpf
130L Kühlschränk
Cabrio Ruder
Hi-Fi Radio JVC / CD mit 4LS Wassergeschützt und vertieft
220 V + Uferanschluss + 2 Leistungsschaltern
Zwei Fäkalientänk für Toilette
Zusätzliche Frischwasser Pumpe
Wasseraufnahme externen Meer
Automatisches Auslösen der Bilgepumpen
Heckdusche warm / kalt Wasser
8 x 12V Ventilatoren
Sonnenkollektoren mit 2x1 10W gebaut
Converter auf einer 220V Steckdose
12V versiegelt äußerbereich

Eingebaut durch Sea & Sail

Gerätesicherheit (GPS-Plotter, Wind, Wasser maker)
Klimaanlage / Generator Kühlung
Satz Küchengeschirr und Sets
Ausstattung Handtücher (Gisele)
zusätzliche Werkzeuge (Leroy Merlin)
Schnorchel Flossen Masken Wachse (Decathlon)
Werbung Shell-Name (Vieira)
Pharmaset

Algemeine Angaben

Länge	14.3
Breite	7.7
Tiefgang	1.1
Höhe / Top	21
Leergewicht	11064
Vollbeladen	15754
Segeln	
Genua	56
Gross	80

Capacité des réservoirs :

Eau douce : 700 l (approx.)

Gasoil : 480 l (approx.)

Bateau certifié CE : catégorie A : 12 pers., catégorie B : 12 pers., catégorie C : 18 pers., catégorie D : 22 pers.

Architecte et Designer : Cabinet BERRET / RACOUPEAU

Wassertank 700

Dieseltank 480

Aménagement intérieur :

Généralités :

- Ebénisterie
- Intérieurs carré / cabines : plancher
- Vaigrage sur feutre de verre
- Coussins de banquette façon cuir
- Matelasserie en mousse polyeter

Aménagement du carré :

Généralités :

- Carré accessible par porte coulissante 1 vantail
- Vue panoramique par baies en forme + baie latérale arrière ouvrante
- Ventilation par 2 grands capots ouvrants frontaux et 1 capot de pont
- Ventilation naturelle permanente par entrée d'air dans la baille à mouillage

Espace cuisine :

- Cuisine avec grand plan de travail
- 2 éviers inox avec égouttoir
- 1 poubelle avec accès vertical, évacuation des sacs par porte indépendante
- Eau chaude et froide sous pression par mélangeur
- Eau de mer sous pression
- 1 plaque de cuisson inox 3 feux gaz avec serre casserole
- 1 four inox gaz
- Volume froid 250l
- Réfrigération du volume froid par système froid 12V
- Nombreux placards et tiroirs de rangement
- Bar avec plateau
- Eclairage par spots halogènes

Espace repas :

- 1 banquette 6 places, 1 banquette 2 places et 2 chaises pliantes
- 1 table en ébénisterie pour 8-10 personnes,
- Eclairage par nombreux spots halogènes

Espace table à cartes :

- Table à cartes en ébénisterie
- Rangement sous la table à cartes
- Console pour le tableau électrique et les instruments de navigation
- 1 siège pliant en bois
- Eclairage par liseuse

Aménagement de coque : Version « QUATUOR »

Coque tribord : 2 cabines doubles + 2 salles de bain

Cabine arrière :

- Accès par porte en ébénisterie dans la coursive
- Lit double
- Equipet de chaque côté du lit

Innenarchitektur:

Allgemein:

- Kabinett
- Saloon / Kabine Bodenbelag:
- Futter auf Glas Filz
- Sofa Kissen aus Leder
- Gepolstert Schaumpolyeter

Entwicklung des Platzes:

Allgemein:

- Stufenheck zugänglich durch eine Schiebetürflügel
- Panorama-Blick durch Panoramafenster
- zwei große Luken zum Öffnen vorne und 1 Deck
- Permanente natürliche Belüftung beim Ankern

Kochecke:

- Küche mit großer Arbeitsfläche
- 2 Edelstahl-Spülbecken mit Abtropffläche
- 1 Abfallfach vertikale Öffnung, Sack kann durch separate Tür entfernt werden
- Warmes und kaltes unter Druck Mischer
- Seawasserdruckpumpe in Küche
- Edelstahl-Kochplatte mit 3 Flammen-Herd mit Schalenträger (Wird geändert durch Elektro)
- Ein Gasofen aus Edelstahl (Wird geändert durch Elektro)
- Kühlschrank Volumen 250l (Piano)
- Kühlsystem Volumen 12V
- Zahlreiche Schränke und Schubladen
- Bar mit Ablage
- Halogen-Spotlights

Essbereich:

- Eine Sitzbank für 6 Personen und 2er-Sitzbank
- Ein Holztisch für 8-10 Personen
- Beleuchtung durch viele Halogenstrahler

Kartentisch:

- Holz Kartentisch
- Lagerung unter dem Kartentisch
- Konsole für den Schaltschrank- und Navigationsinstrumente
- Tripptrapp
- Leselicht Beleuchtung

Hull Layout: Version "Quartett" 4 Doppelkabinen und 4 Bädern:

Hull Steuerbord: 2 + 2 Kabinen mit Bad

Heckkabine:

- Zugang über die Holztür in Durchgang
- Doppelbett
- Regalsysteme auf jeder Seite des Bettes

- Rangements sous le lit avec accès frontal
- Penderie avec étagères intérieures
- Ventilation par 1 capot de pont + 1 hublot
- Rideaux sur l'ensemble des ouvertures
- Grande baie fixe de bordé extérieur
- Eclairage général par spots halogènes dont 2 liseuses au-dessus de la tête de lit

Coursive :

- Rangement sous cuisine

Cabine avant :

- Accès par porte en ébénisterie dans la coursive
- Lit double
- Grands rangements sous le lit avec accès frontal
- 1 penderie avec étagères intérieures
- Ventilation par 1 capot de pont, 1 capot de survie et 1 hublot de coque
- Rideaux sur l'ensemble des ouvertures
- Grande baie fixe de bordé extérieur
- Eclairage général par spots halogènes dont 2 au-dessus de la tête de lit

Salles de bain arrière et avant :

- accès privatif depuis chaque cabine par porte en ébénisterie
- Plan de travail avec lavabo intégré et grand miroir
- Eau chaude et froide par mitigeur et douchette intégrée
- Douche indépendante avec pompe d'évacuation électrique
- W.C. manuel
- Rangement mural en toile
- Accessoires de salle de bain (support papier WC + porte serviette)
- Ventilation par 1 capot de pont
- Baie fixe de bordé extérieur
- Eclairage par 2 spots

Pointe avant :

- Accès depuis la cabine avant par une porte en ébénisterie et par capot de pont
- Entièrement peinte avec gel-coat de finition
- Réserve de flottabilité sous plateau de mi-niveau

Coque bâbord: 2 cabines doubles + 2 salles de bain

Cabine arrière :

- Accès par porte en ébénisterie dans la coursive
- Lit double
- Equipet de chaque côté du lit
- Rangements sous le lit avec accès frontal
- Penderie avec étagères intérieures
- Ventilation par 1 capot de pont + 1 hublot
- Rideaux sur l'ensemble des ouvertures
- Grande baie fixe de bordé extérieur
- Eclairage général par spots halogènes dont 2 liseuses au-dessus de la tête de lit

Coursive :

- Lit simple
- Rangement sous couchage
- Eclairage par spot et 1 liseuse

Cabine avant :

- Lagerung unter Bett von vorne zugänglich
- Schrank mit Regalen
- Belüftung durch 1 Decksluke + 1 Bullauge
- Vorhang auf allen Öffnungen
- Great Bay feste Außenhaut
- Beleuchtung mit Halogenspots, 2 Leselampen über dem Kopfteil

Durchgang:

- Lagerung unter Galeere

Vordere Kabine:

- Zugang über die Holztür in Durchgang
- Doppelbett
- Großer Stauraum unter dem Bett von vorne zugänglich
- 1 Schrank mit Regalen
- Belüftung durch 1 Decksluke, eine Luke und 1 Bullauge
- Vorhang auf allen Öffnungen
- Great Bay feste Außenhaut
- Beleuchtung mit Halogenspots, 2 über dem Kopfteil

Badezimmer hinten und vorne:

- Private Zugriff von jeder Kabine durch Holztür
- Arbeitsplatte mit integrierter Spüle und großem Spiegel
- Warmes und kaltes Wasser Mischbatterie- und Brausebatterie
- Separate Dusche mit elektrischer Lenzpumpe
- Manuelle W.C.
- Speicher-Wand Leinwand
- Badezimmer-Zubehör (Toilettenpapier Halter + Handtuchhalter)
- Belüftung durch 1 Decksluke
- Feste Bucht von Außenhaut
- Beleuchtung mit 2 Spots

Nasenkonus:

- Zugang von der vorderen Kabine durch eine Holztür und Decksluke
- Vollständig mit Gel-Schicht lackiert
- Auftrieb Reserve unter Halbpension Ebene

Hull Backbord: 2 + 2 Kabinen mit Bad

Heckkabine:

- Zugang über die Holztür in Durchgang
- Doppelbett
- Regalsysteme auf jeder Seite des Bettes
- Lagerung unter Bett von vorne zugänglich
- Schrank mit Regalen
- Belüftung durch 1 Decksluke + 1 Bullauge
- Vorhang auf allen Öffnungen
- Great Bay feste Außenhaut
- Beleuchtung mit Halogenspots, 2 Leselampen über dem Kopfteil

Durchgang:

- Einzelbett
- Stauraum unter der Koje
- Beleuchtung mit einer Lesung Lichtfleck

Vordere Kabine:

- Accès par porte en ébénisterie dans la coursive
- Lit double
- Grands rangements sous le lit avec accès frontal
- 1 penderie avec étagères intérieures
- Ventilation par 1 capot de pont, 1 capot de survie et 1 hublot de coque
- Rideaux sur l'ensemble des ouvertures
- Grande baie fixe de bordé extérieur
- Eclairage général par spots halogènes dont 2 au-dessus de la tête de lit

Salles de bain arrière et avant :

- accès privatif depuis chaque cabine par porte en ébénisterie
- Plan de travail avec lavabo intégré et grand miroir
- Eau chaude et froide par mitigeur et douchette intégrée
- Douche indépendante avec pompe d'évacuation électrique
- W.C. manuel
- Rangement mural en toile
- Accessoires de salle de bain (support papier WC + porte serviette)
- Ventilation par 1 capot de pont
- Baie fixe de bordé extérieur
- Eclairage par 2 spots

Pointe avant :

- Accès depuis la cabine avant par une porte en ébénisterie et par capot de pont
- Entièrement peinte avec gel-coat de finition
- Réserve de flottabilité sous plateau de mi-niveau

Aménagement de pont :

Poste de barre

- Accès par escalier depuis le cockpit protégé par un capot coulissant
- Siège barreur triple fixe
- Console à instruments
- Très grande visibilité

Cockpit:

- Grand cockpit de plain pied
- Bimini rigide intégré au cockpit
- 1 Banquette 6 personnes autour de la table
- 1 table de cockpit
- 1 banquette 3 personnes devant solarium
- 1 banquette 2 personnes derrière accès poste de barre
- 1 coffre de rangement sous poste de barre
- 1 coffre dans banquette arrière
- 2 coffres pour radeau de survie avec sortie directe à la mer
- Solarium avec matelas bain de soleil
- Eclairage par 2 spots

Pont avant:

- 1 grand coffre avant séparé en 3 compartiments (dont 2 mouillage) avec rangement des drisses au pied de mât
- 1 coffre à gaz intégré dans le coffre avant

2 Soutes moteur :

- Accès par capot de pont polyester dans le cockpit
- Emplacement réservé à bâbord pour un groupe électrogène

- Zugang über die Holztür in Durchgang
- Doppelbett
- Großer Stauraum unter dem Bett von vorne zugänglich
- 1 Schrank mit Regalen
- Belüftung durch 1 Decks Luke, eine Luke und 1 Bullauge
- Vorhang auf allen Öffnungen
- Great Bay feste Außenhaut
- Beleuchtung mit Halogenspots, 2 über dem Kopfteil

Badezimmer hinten und vorne:

- Private Zugriff von jeder Kabine durch Holztür
- Arbeitsplatte mit integrierter Spüle und großem Spiegel
- Warmes und kaltes Wasser Mischbatterie- und Brausebatterie
- Separate Dusche mit elektrischer Lenzpumpe
- Manuelle W.C.
- Speicher-Wand Leinwand
- Badezimmer-Zubehör (Toilettenpapier Halter + Handtuchhalter)
- Belüftung durch 1 Decks Luke
- Feste Bucht von Außenhaut
- Beleuchtung mit 2 Spots

Nasenkonus:

- Zugang von der vorderen Kabine durch eine Holztür und Decks Luke
- Vollständig mit Gel-Schicht lackiert
- Auftrieb Reserve unter Halbpension Ebene

Deck-Layout:

Ruder

- Zugang durch Treppe vom Cockpit durch eine verschiebbare Abdeckung geschützt
- Fixed Steuerstuhl Triple
- Instrumentenkonsole
- Sehr hohe Sichtbarkeit

Cockpit:

- Großes Cockpit auf einer Ebene
- Built-in starre Cockpit Bimini
- Ein 6-Sitzer Bank um den Tisch
- Ein Cockpit-Tisch
- 1 Sitz 3 Leute vor der Sonne
- 1 Sitz 2 Menschen hinter dem Steuerstand Zugang
- Ein Spind unter dem Helm
- Eine Kiste sicher im Hintergrund
- 2 Fächer für Rettungsinsel mit direktem Ausgang zum Meer
- Solarium mit Sonnenliegen Matratzen
- Beleuchtung mit 2 Spots

Vorderachse:

- 1 große Vordeck Spind in 3 Fächer (2 Benetzung) mit geteilten Lagerung von Seilen an den Mast
 - Ein Gas Spind in den Kofferraum, bevor gebaut
- 2 Bunker-Engine:
- Zugriff via Polyester Decks Luke im Cockpit
 - Platzhalter-Port für einen Generator

- Isolation phonique
- Eclairage par 1 néon

Mottorisation

Moteurs et équipements :

- 2 moteurs 55 CV sail drive
- 2 Hélices fixes tripales
- Filtre eau de mer
- Refroidissement moteur par échangeur
- Tableaux complets et commande moteur double au poste de barre
- Horamètre

Circuit gasoil :

- Réservoir gasoil avec remplissage par nable sur pont équipé d'un antidébordement
- Jauge électrique (indicateur au tableau 12 volts)
- 1 Pré-filtre gasoil séparateur d'eau + filtre gasoil moteur / moteur
- Vannes d'arrêt gasoil

Pllomberriiie

- Réservoirs eau douce avec 1 jauge électrique
- 1 pompe électrique et ballon de pression
- 1 chauffe-eau 40 l
- 1 pompe de cale électrique (2 m3/h) dans chaque soute moteur
- 1 pompe de cale électrique (2 m3/h) indépendante dans chaque coque
- 1 pompe extérieure manuelle d'assèchement

Ellectrriiciitté / Ellectrroniiique

Circuit de puissance :

- 2 Alternateurs moteur de 115A/12V
- 1 parc de batteries service/moteur tribord de 660A/h
- 1 batterie moteur bâbord de 100A/h
- Couplage de secours manuel

Tableau électrique de distribution 12V :

- Tableau général de distribution 12V à la table à carte avec protections par disjoncteurs
- Ampèremètre et voltmètre d'état des batteries
- Départs libres pour équipements complémentaires

Electronique :

- 1 antenne V.H.F. en tête de mât

Gréementt ett voilles

Mât et bôme :

- Mât et bôme aluminium anodisé
- Gréement dormant complet
- Coulisseaux à billes de guindant de G.V.
- 1 drisse de G.V. mouflée
- 1 balancine de bôme
- 3 bosses de ris
- 1 drisse de génois
- 1 drisse de spi
- Lazy-jack

- Schallschutz
- Beleuchtung durch ein Neon-

Motoren:

Motoren und Ausrüstungen:

- 2 Motoren 55 PS Saildrive
- 2 Blatt Festpropeller
- Filter Meerwasser
- Motor Kühlung durch Wärmetauscher
- Umfangreiche Tabellen und Dual Motorsteuerung am Steuerstand
- Betriebsstundenzähler

Schaltung Diesel:

- Kraftstofftank mit Deckseinfüllstutzen sonable mit Überfüllsicherung ausgestattet
- Spur Electric (Indikator Tabelle 12 Volt)
- Ein Pre-Kraftstofffilter-Wasserabscheider Kraftstofffilter + Motor / Motor
- Kraftstoff Absperrventile

Wasserversorgung:

- Frischwassertanks mit einem elektrischen Messgerät
- Eine elektrische Pumpe und Druck
- Ein Warmwasserbereiter 40 l
- 1 elektrische Lenzpumpe (2 m3 / h) in jedem Motor hold
- 2 elektrische Lenzpumpe (2 m3/h) unabhängig
- Manuelle Bilgepumpe

Bordelektrick

Leistungskreis:

- 2-Motor-Generatoren 115A/12V
- Motor und Bord Batterien 660Ah Steuerbord
- 1 Anschluss-Motor Batterie 100Ah
- Kopplung Notfallhandbuch

Schalttafel 12V-Verteilung:

- Tabelle Allgemein 12V Verteiler am Kartentisch mit Schutzvorrichtungen Brandung
- Amperemeter und Voltmeter der Zustand der Batterie
- Ersatz-Steckdosen für zusätzliche Geräte

Elektronik:

- Eine Antenne V.H.F. das impressum

Rigg:

Mast und Baum: ·

- Aus eloxiertem Aluminium Mast und Baum
- Komplette stehende Gut
- Kugellager Vorliek G.V.
- Ein Fall G.V. bündeln
- Ein Dirk
- 3 Reff
- 1 Genuafall
- Ein Spinnakerfall
- Lazy-jack

- Bloqueurs sur les drisses de génois, de spi et balancine
- Coinceurs sur les bosses de ris en sortie de bôme
- 2 drisses de pavillon
- feux de route voile, moteur et mouillage
- Eclairage de pont

Voiles :

- Grand-voile entièrement lattée à cornes
- Enrouleur de génois
- Génois avec bande anti UV

Accastuillage

G.V. et génois :

- 1 palan d'écoute de G.V. avec retour sur le roof
- 1 bloqueur pour écoute de GV
- 1 winch taille 46 pour drisse de GV et ris
- 1 chariot d'écoute de G.V. à billes
- 2 palans de réglage du chariot sur bloqueurs avec retour sur le roof
- Rail d'écoute de génois avec avale-tout
- 2 écoutes de génois
- 2 winchs taille 50 pour génois et écoute de G.V.

Autres équipements :

- Système de barre et barre à roue gainée cuir
- 2 safrans reliés mécaniquement par bras de mèche + tube transversal
- 1 Barre franche de secours
- 1 Compas de route
- 3 manivelles de winch, et 3 étuis
- Balcon avant, chandeliers avec filières hautes et basses
- Sièges suédois sur balcons avant
- Coupées d'accès aux jupes arrières
- 1 échelle de bain
- 1 douchette eau froide dans la jupe bâbord
- 2 bossoirs d'annexe (150kg maxi chacun) avec bloqueurs, intégrés au solarium
- 7 taquets d'amarrage (2 avant + 2 milieu + 2 arrières + 1 baille à mouillage)
- Liston de protection de bordé
- 6 pare-battage
- 2 amarres de 15m de long bleu marine
- 1 guindeau électrique 1200 watts protégé par disjoncteur
- Davier d'ancre sous nacelle avec patte d'oie intégrée
- 1 davier de prise de coffre sur la poutre avant
- Filet avant sur poutre avant
- Kit de pièces de rechange

- Kupplungen auf Genuafallen, Spinnaker und Dirk
- Kupplungen am Riff Wimpel Ausgang Boom
- 2-Flag Fallen
- Licht für Segeln, Motor und Anker
- Deck-Beleuchtung

Segel:

- Großsegel voll Lattengroß mit Hörnern
- Rollgenua
- Genua mit UV-Schutz
- Parasailer Option

Ausstattung

G.V. und Genua:

- 1 Großschot Tackle von G.V. mit Kajüte
- Ein Blocker für Großschot
- Größe 46 1 Winsch für Großfall und Riff
- Ein Lkw Zuhören G.V. Ball
- 2 x Foul an Großschottraveller Kupplungen mit Kajüte
- Zuhören Bahn Genua-all
- 2 Genua-Schoten
- 2 Winschen für Genua-und Großschot Größe 50

Weitere Ausstattung:

- Systeme Bar und Leder getrimmt Rad
- 2 Ruder mechanisch durch Hebel und Lager Querrohr Docht verbunden 1
- Notpinne
- Ein Kompass
- 3 Winschkurbeln, und 3 Fälle
- Heckkorb, Rungen mit oberen und unteren
- Schwedisch Balkone Vordersitze
- Cut Zugang zu Riegeln
- 1 Badeleiter
- Ein Kaltwasser Dusche im Hafen Riegel
- 2 Ausschreibung Davits (150kg jeweils maxi) mit Stopper, im Solarium gebaut
- 7 Belegklampen (2 vorne + 2 + 2 mittschiffs hinten + 1 Ankerkasten)
- Liston schützende Hülle
- 6 Fender
- 2 Liegeplätze 15m lang marineblau
- Eine 1200 Watt elektrische Winde mit Stromunterbrecher Schutz
- Bug-Rolle unter bridgedeck mit Zaumzeug enthalten
- Ein stemhead Brust auf der Vorderseite Strahl
- Net auf vorwärts gerichtete Strahl
- Kit Ersatzteile

Prüfliste für Zubehör:

COCKPIT & PONT / COCKPIT & DESK

Annexe / Dinghy Zodiac Caribes ok Modele plastimo	ok
Moteur HB / Outboard Engine ok Modele Honda 8CV	ok
Manivelles de winchS / Winch handles	3
Bimini + rabats soleil + housse de barre	ok
Lazy bag / Main Sail cover	ok
Coussins cockpit	6
Parebattages / Fenders	6+1
Bouée fer à cheval / Horse shoe buoy	1
Feu à retournement /MOB light	1
Aussières / Docklines	4
Pavillon national / French flag	1

BAILLE A MOUILLAGE / CHAIN LOCKER

Ancre principale / Main anchor	ok
Chaîne / Chain 50m	ok
Ancre secondaire / Second anchor + chaîne	1
Commande guindeau / Windlass command	ok
Bouteilles de gaz/ gaz bottles	2
Jerricane d'eau / watter jerrican Plein	Plein
Jerricane GO plein	Plein
Tuyau d'eau/ water hose	1
Brinquebale de guindeau / Handle for windlass	1

COFFRES DE COCKPIT / COCKPIT LOCKERS

Levier de pompe de cale / Pump handle	1
Seaux / Buckets	2
Rallonge électrique / Electrical wire	ok
Entonnoir /Funnel	1
Gaffe / Boat hook	1
Brosse de pont / Deck brush	1
Ecope / Bailer	1
Radeau de survie / Lifecraft	2
Jerricane d'essence/gas tank	1
Mouillage d'annexe / Dinghy anchor	1
Gonfleur d'annexe / Pump for dinghy	1
Câble d'annexe / Cable for dinghy	1
Pagaies d'annexe / Oars for dinghy	2

TABLE A CARTE / CHARTS TABLE

VHF – Radio CD - BLU	ok
Pilote automatique / Automatic pilote 1	1
GPS+CARTE	1+1
Livre des feux / Light house book	1
Guide de croisière / Cruising guide PATUELLI	1
Livre de bord / Log book	1
Manuel du propriétaire / Boat manual	1
Gomme, crayon / Eraser, pencil	ok
Règle de navigation / Navigation rule	1
Compas pointe sèche / Divider	1

COCKPIT & DECK / COCKPIT & SCHREIBTISCH

Zodiac Beiboot Plastimo Modell Carib
Außenborder / Honda Außenbordmotor Modell 8CV
Crank Winden / Winschkurbeln
Bimini Sonne Abdeckklappen bar
Lazy Bag / Main Sail Cover
Cockpitpolster
Parebattages
Fender Hufeisen Boje / Hufeisen Boje
Umkehrungslicht / MOB Licht
Trossen
Docklines Nationalflagge / ein Französisch-Flag

Ankerkasten / Chain Locker

Hauptanker
50m Kette
Sekundäre Anker / Kette Zweitanker
Ankerspillsteuerung / command Ankerwinde
Gasflaschen / Gasflaschen
Kanister Wasser
GO Kanister
Wasserschlauch
Brinquebale Ankerwinde / Handle für eine Winde

KOMMODEN COCKPIT / Backskisten

Bilgepumpe Hebel / Griff eine Pumpe
Eimer
Verlängerungskabel / Elektrische Draht
Trichter
Bootshaken
Deck Pinsel / Bürste
Scoop / a Bailer
Rettungsinsel
Kanister Benzin
Anker für Schlauchboot
Pumpe für Schlauchboot
Kabel für eine Jolle
Paddel Ruder für Beiboot 2

CARD TABELLE

UKW - Radio CD - BLU
Autopilot
GPS MAP
Lichterführungs Buch
Cruising Guide Patuelli
Logbuch
Bedienungsanleitung / Handbuch fürs Boot
Radiergummi, Bleistift / Radiergummi, Bleistift
Navigation Regel
Navigation Kaltnadel radierung Compass / Divider

Compas de relèvement / Hand bearing compass	1	Hand Peilkompass
Miroir de signalisation / Signaling mirror	1	Signal Spiegel
Cadenas / Locks	3	Schlösser
Jumelles / Binocular	1	Fernglas / Fernglas
Lampes torches / Flash light	2	Taschenlampen / Flash-Light
Jeu de pinoches / set of through hull plugs	1	Pinoches Spiel / Satz von Rumpf durch Stecker
Corne de brume / Fog horn	1	Nebelhorn
Sonde à main / Lead line	1	Hand führen / Lead Linie
Set de Pavillons NCQ / NCQ flag set	1	Flaggen-Set NCQ / NCQ
Chaise de mâât / Bossum chair	1	Bootsmanstuhl
Cisaille à hauban / Bolt cutter	1	Bolzenschneider
Coffret de fusées / Flares set	1	Notsignalen set
Cône et boule noires / Black cone and bowl	ok	Schwarze Kugel und Kegel
CAISSE A OUTILS / TOOL BOX		TOOL BOX / TOOL BOX
Tournevis plat Caisse à outils complète + visserie	2	Schraubendreher Werkzeugkasten komplette Hardware
Tournevis cruciforme / Philips screwdriver	2	Schraubendreher / Kreuzschlitz-Schraubendreher
Clé à molette / Spanner	1	Schraubenschlüssel
Marteau / Hammer 1	1	Hammer
Pince multiprise / Adjustable plier 1	1	Zangen / Einstellbare Faltung
Scotch électrique / Electrical tape ok	ok	Isolierband
Bougie HB et clé / OB spark and tool ok	ok	Kerze und Schlüssel HB / OB und Funken-Tool
Turbine/ impeller 1+1 1 par moteur	1+1	Turbine / Laufrad pro Motor
Courroie / Belt 2	2	Armband / Gürtel
CARRE - CABINES / SALOON - CABINS		Kabine / SALOON
Extincteurs / Fire extinguishers 1	1	Feuerlöscher
Ventilateurs / fans NB		Ventilatoren / Lüfter NB
Gilets de sauvetage / Life jackets	10	Rettungswesten / Rettungsweste
Harnais / Security harness	10	Harness / Trapez Security
Pharmacie de bord / First aid kit	ok	Hausapotheke / Verbandskasten
Balai WC / toilet broom	4	WC-Bürste
Cintres / Coat hanger	ok	Kleiderbügel
Oreillers / pillow	10	Kissen
Taies d'oreillers	ok	Kissenbezüge
Serviettes de toilette / Hand towels	ok	Handtücher
Draps / Sheets	ok	Bettzeug / Bettwäsche
Sièges dépliant / Camping chair	2	Camping Sitze
CUISINE / KITCHEN		KÜCHE
Fourchettes / Forks	12	Gabeln
Couteaux / Knives	12	Messer
Cuillères à soupe / spoons	12	Ess Löffel
Cuillères à café / tea spoons	12	Teelöffel
Couteaux de cuisine / Kitchen knives	1	Kochmesser
Couteau à pain / Bread Knife	1+1	Brotmesser
Econome / Potatoe knife	1	Kartofel- Messer
Couverts à salade / Salad cutlery	1	Salat Besteck
Cuillère en bois / wooden spatula	1	Holzlöffel / Holzspatel
Spatule inox / Stainless steel spatula	1	Spatel aus rostfreiem Stahl
Plat inox / Stainless steel platter	1	Platte aus rostfreiem Stahl Flachstahl
Ouvre-boîtes / Can opener	1	Dosenöffner

Tire-bouchon / Corkscrew	1	Korkenzieher
Louche / Laddle – Fouet / French whip	1+1	Schöpflöffel
Ecumoire / Skimmer	1	Französisch Skimmer / 1 Skimmer Platten
Assiettes plates / Flat plates	12	Essteller
Assiettes creuses / Soup plates	12	Suppenteller
Assiettes à dessert / Dessert plates	12	Dessert Platten
Bols ou grosses tasses / Bowls or cups	12	Becher oder Schalen
Verres (grands) / Glasses (large)	12	Gläser (groß)
Verres (petits) / Glasses (small)	12	Gläser (klein)
Tasses à café / coffee cups	12	Kaffeetassen
Soucoupes / Cup plates		
Cocotte minute / pressure cooker + faitout et couvercle	1+1	Saucers / Platten-Pokal -
Sifflet pour cocotte / Whistle pressure cook	1	Schnellkochtopf
Casseroles / Saucepans	2	
Poêles / Pans	2	Pfannen
Essoreuse à salade	1	Salatschleuder
Bouilloire / Kettle	1	Wasserkocher / Kettle
Plat à four / Baking dish	1+1	Backblech / Auflaufform
Saladier / Salade bowl	2	Salatschüssel
Boîtes plastique / Plastic boxes	ok	Boxen aus Kunststoff
Presse fruit / Juicer	1	Presse Obst
Cafetière / Coffee Pot – Théière / Tea pot	1	Kaffee – Kaffeemaschine, Teekanne
Poubelle / Trash can	1	Mülleimer
Pelle et balayette / Brush and dust pan	ok	Kehrschaufel
Cuvette / Bassin -		Schüssel / Basin
Pinces à linge / Clothes pins	ok	Wäscheklammern
Torchons / Tea towels	ok	Handtücher
Serpillère / floorcloth	ok	Mop / Lappen
Dessous de plat / Table mat	1	Tischset
Broc d'eau / pitcher	1	Wasserkrug
Passoire / Colander	1	Sieb
Planche à découper / Cutting board	2	Schneidbrett 2

A PRENDRE AU BUREAU / TO TAKE AT HE OFFICE

Documents du navire / Boat's papers ok

Acte de francisation / Registration Act ok

Cartes marines / Charts 11

DIVERS / MISCELLANEOUS ITEMS

Spinnaker/Gennaker -

Kayak -

VERIFICATIONS TECHNIQUES

/ CHECK IN-OUT

VERIFICATIONS EXTERIEURES/

OUTSIDE CHECK

Coque /Hull ok

Liston, chandeliers, balcon / Mulding, Stanchions, pulpit Echelle / Ladder ok

Voiles / Sails ok

VERIFICATION INTERIEUR / INSIDE CHECK

Disjoncteur (guindeau/servitude) CALE MOT TRIB/STARBOARD ENG ROOM

Frigo / Fridge ok

Chargeur de batteries / Batteries charger ok

Tableau électrique / Electrical control board ok

Pompes de cale / Bilge pumps ok

Gaz ok

Toilettes / Toilet OK

Dessalinateur / Watter maker

Groupe Electrogène / Générateur

Climatiseur / Cooler

ok

Moteurs / Engines ok Bd : Tb :

Bd : Tb :

Plein GO ok

LE LIVRE DE BORD DOIT ÊTRE REMPLI CHAQUE JOUR PAR LE SKIPPER – LES FORMALITES DOUANIERES DOIVENT ETRE FAITES

THE LOG BOOK MUST BE FILLED OUT EVERY DAY BY THE SKIPPER – THE CLEARANCE OUT- IN MUST BE DONE TO THE CUSTOMS

TOUTES PERTES ET DETERIORATIONS SERONT FACTUREES ET PAYABLES AU DEBARQUEMENT

EVERYTHING LOST OR DAMAGED WILL BE BILLED AT THE END OF THE CHARTER

Ce bateau a été contrôlé sous l'eau avant votre arrivée et sera contrôlé dans les jours qui suivent votre retour

This boat has been controlled under water and will be checked before next charter

SIGNATURE AGENT SEA AND SAIL

SIGNATURE CLIENT